新華日報

中華民國二十七年一月十一日創刊　第一三三五號　今日出版一大張　發行人　潘梓年

本報已呈准中宣部備案並由內政部頒發給警字第陸捌柒號新登記證　中華郵政登記認為第二類新聞紙類

代論　提高戰鬥性

——為紀念本報出版四週年

潘梓年

今天又是本報的四週年紀念日。從三週年到四週年的這一年，似乎過得特別快，而回想起來却又覺得特別長。這大概是由於這一年的歲月曾帶給我們特殊的生活，因而當時在忙迫的工作中緊張地過去，不自覺其日月之長，而居今憶昔，往事歷歷，辛辣備嘗，耐人尋味，則又轉覺得長起來了。

這種感覺在我們敬愛的讀者中或許「有同然者」。回憶中特別使我們難忘的就是這一年來讀者們對於我們的關切與幫助，有異乎尋常的可貴處，不只在精神上鼓勵我們，而且在工作上支持我們。正就是這種關切與幫助，使我們在緊張的生活中經常有以自慰，自勵而淡忘了自己的忙迫。這在四週年紀念的時候，我們所要首先申謝的。

今年，第五個年頭剛開始，即又顯得和往年不同。侵略者的豬嘴已啃到全世界的每一角，反侵略者與侵略者的戰鬥，從太平洋烽火升起後，已進入必須全面拚個你死我活的階段，而元旦日二十六國的共同宣言也在事實上說明了世界規模上反法西斯侵略的統一戰綫已有了組織上進一步的鞏固。為鞏固統一戰綫，徹底擊潰法西斯侵略者而努力奮鬥，是我們四年來追隨社會先進之後信守不渝的工作方針，今後我們自更不敢少懈，將繼續循此方針邁進。

在不久以前，我中共中央曾號召全黨黨員，為提高黨性鍛鍊而奮鬥。這個號召，我們認為不只是對我黨黨員修養的督責，而且也是勉勵我們要在民族戰爭的大時代中，真正成為忠貞不二的民族戰士。日寇向太平洋上擴大它的冒險，一方面，自因促成了全世界反法西侵略的統一戰線在組織上的更形鞏固，使我們的抗戰勝利增加了一層保障，建國事業獲得了一些有利條件，另一面，顯然的也更增加了我們的任務與艱難。以任務言，我們不只要為鞏固國內團結而努力，更要為鞏固國際團結而努力，尤其需要為幫助我千百萬海外僑胞和當地的人民與政府團結抗敵，爭取自己的光榮前途而努力。為要完成這任務，自己的力求進步，力求民主化就須更加迫切。以艱難言，敵偽對我各方面的進攻，為了它們垂死時的掙扎，會更見險惡而無恥。友邦對我的援助會更加困難，我自力更生的必要就更加沉重。同時，各種物資，由於軍事需要更急，交通困難而更感缺乏。這不能不使我們今後在工作上，生活上更要遇到迥非昔比的艱苦。這一些，都是要求以爭取民族獨立，民主自由，民生幸福的仔肩自任的中華兒女，有更高度的戰鬥性來担當更大的任務，戰勝更多的艱難。我黨提高黨性的號召，其意義就在於此。

提高黨性，就是提高自己對時局變化的觀察力，對發展趨勢的掌握力，提高對敵偽漢奸的警覺性，提高對自己工作任務的責任心與堅定性，提高集體主義的紀律，提高刻苦堅忍的生活方法等等。一句話，就是提高自己的戰鬥性與戰鬥能力，對於自己所認定的革命事業要能有堅貞不二的忠誠，對於外來的任何苦難要能勇敢不餒的去迎接，去克服。

我們尋繹過去的艱辛，既覺甘之如飴，我們對於要來的困苦，願更當仁不讓。我們將憑藉着革命導師所留給下來的庫藏——理論與教訓把自己的腦與手武裝得更為犀利，以前線敵後與敵偽頑強作戰的將士們艱苦卓絕的戰鬥生活來對自己痛加鞭策，在我黨中央的指導之下迎接今後的一年。同時，深望敬愛的讀者朋友們，也以更高度的戰鬥性來督勵我們，幫助我們，支持我們！

湘北敵寇繼續敗退
我向長樂街一帶追擊

（中央社長沙十日午後六時電）湘北敗退之敵，經我猛烈截擊，傷亡甚大，本日乃化整爲零，分作數小股，正北向長樂街新市之線逃竄，我軍之包圍圈亦隨敵隊之逃動而移動。敵所留置之掩護退卻部隊，正與我追擊部隊在福臨鋪南之楊林洞，石灣及以西影珠山一帶激戰。又麻林市附近有未及逃之敵約千人，已被我某軍層層包圍。

（中央社常德九日電）據報岳陽城內敵傷兵麕集，約在七千以上，最近每日有火車一列，滿載傷兵及敵屍，由岳陽運往武漢。

（中央社樊城十日電）我向敵後突擊部隊，八日復在當陽南火和場一帶斃傷敵二三百，宜昌週圍方面我軍對敵據點猛襲，連日在齊家包毛狗洞劉家山石山黑龍洞瀝家沖斃傷敵數百，并鹵獲戰利品甚多。

（中央社浙贛某地十日電）八日臨安餘杭敵千餘，竄至下管鎮向張家嶺竄犯，經我軍迎擊，戰至傍晚，敵不支回竄，我跟蹤追擊，於九日晨將下管鎮攻克，殘敵倉皇向北潰逃，是役我斃傷敵二百餘，并鹵獲軍用品一部。

（中央社五原十日電）㈠綏西我軍一部，於三日晚襲擊包頭以西敵據點公廟子，與敵激戰數小時，斃傷敵百餘，焚燬敵軍倉庫數所，并將公廟子至白金寶敵通訊設備悉予破壞。㈡我向安北進擊部隊，於五日晚迫近安北城郊，當在忠厚堂（安北西）六分子（安北西北）一帶附近與敵發生激戰，至六日晨我擊毀敵汽車九輛，斃傷敵二百餘，嗣敵由安北城內增援，反撲，迄午仍在該地繼續戰鬥。

（中央社皖南某地九日電）六日竄至貴池、以南雙峯港、六峯山、烏形山等處之敵，經我堅強阻擊，敵未得逞，七日在白洋後山虎龍岩以北之線激戰竟日，敵傷亡頗重，是晚我乘勢猛擊，當於午夜一舉克復六峯山太白山等處，殘敵潰竄，現正繼續追擊掃蕩中。

（中央社屯溪十日電）皖南貴池敵再度出犯，被我反擊，于七日午夜我軍奮勇攻佔六峯山太白山等地，并乘勝攻擊前進，八日拂曉又佔領龍形山天堂嶺，仍繼續追擊敵寇中。

馬來寇增援
吉隆坡北一帶有激戰

（中央社新加坡十日路透電）馬來亞東岸日軍已開始增援，並沿岸南下佔據廣潭。日軍係自海口增援，將由該處南來。英空軍內炸敵艦，防止敵軍登陸，並曾炸燬據以東約一百五十哩之亞南巴羣島以外之敵艦。該地在敵南線南端以南三百哩，大約被日軍用爲增援馬來東部之據點。

（中央社倫敦十日路透電）馬來亞英軍現集中於吉隆坡以北五十哩斯立姆及比曼附河橋底之三角地帶，該地之激烈戰事，尚未有。日軍企圖自西北兩路實行正面攻擊，突破守軍陣地，當經英軍猛烈抵抗。……

同盟國代表定下週集議

蔣委員長致緬電文

澳戰時內閣將召特別會議

蔣委員長接見各國使節

美衆院通過擴充海軍兵員

（中央社華盛頓九日專電）衆院已通過法案一則，准許海軍募兵人數，得自三十萬人增至五十萬人，海軍陸戰隊，得自六萬人增至十萬〇四千人。

莫洛託夫照會控訴納粹暴行（續昨）

菲島美軍堅守新防線
美潛艇擊沉敵艦四艘

菲律賓無產者大會致本報祝詞

社論
論長沙保衛戰與日前軍事任務

自上月二十三日起，敵人第三次侵犯長沙，我湘北戰士，奮起抵抗，卒使已突入城門之敵，遭受敗退，我軍又獲得第三度長沙保衛戰之勝利。

敵人發動太平洋戰爭後，同時進攻湘北，這在政治上是想表示它既可海上進攻英美，也可同時在陸地進攻中國，以顯示其實力之強，以打擊我ABCD聯合的作戰。在經濟上（同時也是在軍事上）想打通粵漢路，以便掠奪中國華中的物資，供給太平洋上之消耗。可是敵人這種如意算盤，是被推翻了。……

祝新華日報四週年

新華日報，當實報爲中國的獨立自由而努力的四週年時，謹致祝賀。

日內瓦記者里昂·尼可里

團結努力反法西斯
爲新華日報四週年而作

阿根廷「人民呼聲」報編輯 R·吉渥耳底

星島中印人民領袖聯合發表聲明
號召中印人民：在英政府領導下共保馬來

婦慰總會匯款慰勞湘北將士

歐美各報盛讚湘北勝利

蘇軍續克重鎮
向維亞茲馬挺進中

美在法淪陷區散發傳單

敵機襲桂

簡訊

新聞戰士應努力的方向

——爲新華日報四週年紀念而作

馮玉祥

抗戰四年半來，新聞戰士，在前線，在後方，不分晝夜，冒危險，忍艱苦地從事工作，這種精神，是非常可欽佩的。現在抗戰已入於一個新的階段，我們已與二十五個國家共同作戰，我們已經爲世界反法西斯反侵略陣線中重要的一員，我們中國已被公認爲世界四大列強之一，我們的蔣委員長已被推爲中國戰區的盟軍最高統帥。我們的前途是更加光明，勝利是更加確定了！可是同時我們的責任更加重大，我們必須加百倍地努力，才能完成我們偉大的任務，才能不負友邦對我們的希望。

因此，我想把新聞戰士在抗戰新階段中應該努力的方向，簡單地說幾句：

首先，新聞界負有對外宣傳和對內教育民衆的責任，所以對於抗戰錯誤的看法，要與以嚴格的駁斥。有少數人以爲我們既已參加英美蘇聯對日作戰，我們可以隨着英美蘇的勝利而勝利，我們就整個局勢總是一點也沒有關係。這是很有害的想法，蔣委員長指示我們說：『現在我們抗戰在國際上的形勢是非常有利，但是要存國際形勢，而存僥倖之心，這是萬萬要不得的』。（三十一年元旦廣播詞）另外有少數人看見英美在戰爭初期的失敗，對於我們的勝利發生懷疑，對於與英美蘇並肩作戰發生動搖，這種想法是更加有害，就是妨礙了戰鬥的意志，先在思想上對敵人投降了。新聞戰士們要用批評、教育、和指責來駁斥這些錯誤和似是而非的說法，使國際友人認識中國是個忠誠的盟友，使全國同胞不驕不餒，都能積極爲抗戰而努力。

其次，軍事力量能否充分發揮要以政治上修明的程度爲斷。此次九中全會通過『政治修明』一案，新聞戰士應該宣傳，由中樞到地方，使各地民衆都知道中央有政治修明的規定。同時輿論界要督促全國文武大小官吏，真正作到清廉，作到勤奮，作到負責任，作到簡單樸素。

第三、蔣委員長在今年元旦特別要我們全國同胞注意九中全會『加强全國總動員』的決議案，委員長說：『我們現在已參加世界的戰爭，獻身於世界的舞台，更要知道，我們過去種種實在沒有做到全國總動員，西非已張以前，一切不像樣時，這四年多以來，依舊普普通通，一如平時一樣』。今後的新聞戰士們，要響應委員長的這一號召，幫助動員工作，使得全國的人力，物力，財力，智力，都能爲抗戰而使用，與抗戰無關的耗費而耗費的力量要從今天起都節省下來，轉用之於抗戰。沒有覺悟被害過後着發揮的力量，要從今天起就去從事喚醒和發動工作。

最後，我們能夠支持抗戰到今天，主要地是靠前線英勇的弟兄們拚他們的血肉築成了一道新的長城，靠後方負擔生產的官兵們的犧牲奮鬥。所以我們今後抗戰的勝利，主要還是靠前線英勇的弟兄們和後方全國同胞可以少吃一點，少穿一點，少用一點，但弟兄們至少要吃得飽，穿得暖，有足夠的武器和敵人拚命，這不是奢求，這是我們抗戰起碼的條件。這不是幻想，用一千個人所節省下來的物資去供給一個武裝同志的衣食和軍火，這應該絕對不成問題的。這不是敷衍，如果我們做了一些工作，但弟兄們並沒有得到實惠，這個問題仍然不能算作解決。新聞戰士們要爲這件事情努力，多作宣傳，以便問題得到解決。

總之，在抗戰新階段中，新聞戰士的責任也更加重大了，給本過去奮鬥的精神，加倍地努力，以爭取抗戰的勝利和整個世界的和平。（完）

覺不堅爲堅奪任於顛倒
極煩惱所惱得無上菩提

新華日報四週年紀念徵文於余，不能文，用寫佛偈以應

陳銘樞

新華日報四週年紀念

楊杰

一九四二年是人類歷史上一個偉大的年代。

隨着這個偉大年代的降臨，這個世界呈現出一種嶄新氣象。反侵略國家之堅固團結使強權與公理，黑暗與光明的界限益加鮮明。中國是反侵略的急先鋒，也是維護正義公理的英勇鬥士，在這次世界戰爭中，他必然獲得自由解放，並且肩負着奠定世界永久和平的重大任務。

要擔成這種任務，使中國成爲世界舞台上的主角，我們必須乘此千載難逢的新機運，建設一個模範的現代的新國家。以全國領袖蔣委員長之賢明智略，深信一定能夠領導全國軍民，共同奮鬥，團結達到抗戰勝利建國成功的目的，完成復興中華民族的神聖使命。

「新華日報」在民族自衛戰爭的烽火中誕生，在日寇瘋狂的轟炸之下成長，殷切希望站在輿論領導的崗位和民族至上國家至上的前提之下，喚起全國同胞，精誠團結爲一個堅強有力的戰鬥體，以爭取最後勝利。

謹以至誠，敬祝　貴報勝利。

新華與民主

沈鈞儒

太平洋戰爭爆發之後，二十六國成立反侵略同盟，共佔最大多數的國家和民族也都先後表明同樣的態度。百分之九十以上的人類，已形成堅強陣線，爲徹底消滅侵略主義而奮鬥。英美蘇等國領袖已一再表示大戰宣戰是在保全世界的民主自由，並使之發揚光大。這是戰爭的目的，也是保證勝利的方法。所以反侵略各國都在戰爭進行之中也已經對於這發揚光大的工作，積極從事推進。

我國爲反侵略的先鋒，對於爭取民主的實現和勝利方法的實行，求之尤爲急切。所以政府和人民一向都積極爲此努力。最近　蔣委員長一再強調全國總動員的必要，又切中目前的需要。可見我國正與各民主先進國家一同攜手向前邁進，不僅在軍事上是如此，即在政治上也是如此。

新華日報是在抗戰中成長出來的。貢獻它的一切以爭取勝利的早臨是它最大的任務。當此成立四週年紀念之日，恰值全世界正在民主大道上邁進之時，特貢一言，希望在這戰爭最緊張的一年中，號召全國上下更加爲此努力，使反侵略的任務得以迅速完成。

祝爲民主奮鬥

章伯鈞

歷史是政治家的最珍貴的教訓。認不清當前現實問題的人，莫如讀史。古今來興亡成敗的關鍵，與夫個人開物成務的神寄，都可求之於史。

拿十九世紀一個最偉大的保守主義政治家俾斯麥的故事，就可作爲今日保障民主者的有力的啓示。

鐵血宰相俾斯麥在被威廉第二免職以後，即始嘗到人生冷落的苦處。當他從維也納替長子主婚歸到柏林之日，有數萬的民衆夾道歡呼，表示擁護，他當時曾向擁擠的民衆作了九次演說，也是他生平三十年政治生活中向民衆所作最初而又最後的演說，證實了『人之將死其言也善』的說法。

他說：『立憲君主國的安固的基礎，在於君意和民意的一致，今日德意志議會的任能，我也應當分擔一部分責任。民選議會的永久屬權力，在於對政府的措置，予以批評，攻擊，警告，有時相加以指導。倘使沒有這種議會和權能，那末關於我們國家的發展和存續，不能沒有憂慮。』他又說：『從前我所做的那些事和公案，在於竭全力發揚國民底忠君思想。所以我爲宮中和官僚所忌諱，而被民衆所深惡痛絕，加以非常的謗毀。命運是何等的滑稽呀！今日我很願地爲宮廷和官吏所冷遇，而卻得到民衆所贊君的歡呼了！』

這正是偉大反動政治家偉大誠懇的告白，向人民表示直率的懺悔。他從前政之門弱，即尋兼民衆，視察幽物，對所謂民議機關，極其輕視輕侮和玩弄之能事。然而民主潮流的衝擊，畢竟征服了這位日耳曼法西斯的開山老祖。

前史不忘，後事之師。從反民衆專橫中生長起來的英雄，終於讚揚起民衆前面宣唱了民主的讚美詩。

中國今日民族上自最高領袖，以迄百工庶人，都在爲民主的歷史任務，對國際法西斯主義者作浴血的決鬥，正因爲這次世界大戰之主要目的，爲爭取自由，保衛民主，與改造社會。而民主的實現更是作，必需自己首先具有民主國家的實質，然後始能眞正立足於國際民主的聯合，必須全國人民首先具備民主權利的運用，然後始能達到全國眞正的團結，發動全民的力量與實際行動。若是我們把中國抗戰的口號，局限在民族反日一方面，而不是把國際民主潮流與國內民主問題，分離兩截，則其結果必致影響中國民族解放的前途。我想：當今中國的賢明的政治家必能認識這點，將民主與抗戰，看成爲互相關聯的歷史任務。

新華日報本是一個派性的言論機關，隨著抗戰的需要而產生的，他的出現，不但顯示了政治統一的象徵，更是爲政治民主化而努力而奮鬥。

新華，新華，我看着你生長，長大

——新華日報創刊四週年紀念祝辭

張申府

七七、八一三全面開戰，開始抗戰之後，新華日報籌備於南京。第二年一月十一創刊於漢口。當時試報一張，我大概還在今保留着。轉眼至今已經四整年了。在這四年裏頭，我民族國家經過了不少苦難，我大多數人民遭受了不少犧牲，但是國際局勢對我卻日益好轉，我國家在國際的地位卻日益增高，我最後勝利卻日益接近，但是後把握卻也日益加多。新華的發刊不但表示了全國的團結，也表示了國家的進步。在事實上，在作用上，但是這仍和抗戰的一新的精神武器，而且是發揚進步思想的一個顯著的標幟，有貢獻的機關；（被略）若此往迄，這一種不是使得新華每到一創刊紀念之日，都值得紀念，值得慶祝的。至於它的是今日全國最好報紙之一，那是有口皆碑，有目共見，更不待言。

但是我所以爲新華祝者，尤別有感。

每一提到新華，我總聯想到新中國。實在，新華就是新中國的象徵。幾年以來，新華所表示的進步，都是新中國進步的新事，所還受的磨折，也就是還時也會有其實。可是這種話，我很自信，全有此可能，絕不只是一個巧合的幻想而已。怎麼樣準備這個時日的來臨，也就是怎樣便促使新中國更新一下，而且更加日新又新下去，我不能不希望新華更顯其力量。

抗戰四年有半已來，我發覺在我們學術思想上一個最有影響最受歡迎最普遍流行的號召，就是所謂中國化。中國化一詞的提出當然不始於今日。但是這一次的提出卻最恰當，最適切，最新穎，最說。因此發生了最大的影響，得到了最廣泛的響應，最普遍的流行。但是幾年來，所謂中國化的，除了字面上的響應流行以外，實際效果究竟如何呢？

中國化的反面說法就是反對教條主義與八股作風。（被略）

反法西斯的不管法西斯的本性，反侵略的不管侵略的所以發生，叫科學的也不管科學究竟是什麼東西，都常是習歸名詞，口號而已。

因此，我不能不希望新華對於中國化更能予以發揮與強調，對於教條主義，與八股作風，更根底解法，予以揭發與糾正。

「國化」那不可分離化。我能且相信，具體化比中國化而更切要，亦更根本。所謂具體化，一個意思就是不拘是什麼都要切合具體實情，都要拿出具體的東西來，都要務實，都要轉……

大家不要覺得新中國還在未來。在我的意思中，辛亥革命之後，新中國就已開始了。我年陳來五十，但根據事實，我也敢說，中華民國也是我看着長大的。而且在中華民國的生長上，我步上，我也拿我的頭腦，拿我的心血，拿我的筆桿與舌，也分出了我許的一點兒力量。我對新華，我是說不上的。（被略）

新近我們回想民國以來科學或科學運動在中國的發展。由民元到五四（民八），由五四到民十六（北伐成功—大革命），由民十六到二十四（是二十四），恰恰都是八年一階段。假使這個巧合還可以延續下去的話，那麼在一九四三年（民國卅二年），中國對國際應該又放出一道光彩。那今日國際客觀上這種情勢，實在大大有……

京，都要有實際研究。這當然不但與列寧常常引用的格言的『真理是具體的』一句話相符，也是與現代哲學中一派所謂『具體化』相通的。所謂邏輯解析，我就曾下過一個簡單的解釋，就是：從手段，精確其意，分別細察，名實，歸于具體。

現在大家常說國防科學。但所謂國防科學至少也得二義。一是說供國防的科學，一是說把科學應用於國防，也就是使一切科學都有國防的意義，都發生國防的功用，都擔負國防的使命，都國防化。普通常說的，大概多用的是這第二義。這也可說就是昔日所謂『應用科學』的一種。但在今日，我們也要根據理論與實踐統一的原則與科學歷史實際切形，已不應再有理論科學或純粹科學與應用科學或實踐科學的區分了。凡科學都是應用的，都是實踐的；應用科學或實踐科學的名字實已大可以拋掉。所謂純粹科學，如許多可從事於教授，稱爲『長期科學』，表示其實際應用，功利效少不是短時可見。至於說應用一般科學於國防，就在對於科學的發的進步的看法之下，當然也是可以的。不過，究竟怎樣應用，應用於什麼部門，什麼方面，也都大有待於具體仔細詳說，絕非單來個去只是國防科學四個大字所能……

與「國化」相關的，有的地方我們還要提倡粗，一切都以粗爲尚。粗衣粗食，粗路粗粗。粗衣：粗大布之衣，大帛之冠。粗食：高粱粽子（四川所謂包穀）小米粥，食大衆用的米，國則本地麵。願與們諸子的說話：『充實之謂美』，粗本不必不好看。爲推進民族工業，提倡粗，提倡用粗東西，實大有其必要。如果好粗成了風氣，在民族工業出品的銷行上，必也會大有裨益。展望國家經濟建設與國民身體健康的前途，粗的提倡總也是我願意希望新華不惜盡力的一端。（當然粗疏的，籠統的，是要不得的。這當然不是以辯害意。而且粗疏大概局正與具體是敵對的。）

中國在學術思想上近年當然是大有進步的，特別自民十六以後。這種進步主要表現在出版數量的非常的加多，或則在少數學人的成家、深造、自得上。至於今日抄步所已達到的境界，或近取例，今年初一開才創刊的朱先生主編的『學術季刊』也許不失爲一個一部分的指示。但是這就夠了麼？當然還差的遠的遠！

……只是一個目標，但我卻覺得近年的成績，就在一般學術思想進步的推進上，就在加強學習、加深理論研究、擴大學術研究的探討上，也希望新華有益的力量。（被略）

換勵國際反法西斯文化的交流，自也是我願意新華盡力的。

根據以上種種希望，我對於新華尤願有三個更具體的希望：

第一、在可能範圍之內，恢復原來的每日一大張，甚至有時再加半張。常只每日半張，實在不足應付這個大時代的新局面。

第二、應是揭先例刊，盡量發揮教育作用。恐怕新華過去一個最大作用就在這個地方。

第三、擴張篇幅的篇……

京。新華是黨報，這當然是大家都曉得的。但我卻一方不能不顧它保持黨報的地位，一方也不能不要它擴展它的範圍，公之天下，作天下人的喉舌，成爲天下人的言論機關。過去新華本來也從不曾拒絕發表黨外的可發表的文字。特別這半年來我所以雖然不斷地投下些稿子，就是一部分因爲這種緣故。就在南京籌備時，潘梓年先生本已約我替川寫稿。在漢口時只因比較稍忙，又欲忽，又因不無顧忌，遂甚少所較。但我今日卻甚願新華，假使可能的話，肯再對此作一度地公開的聲明，再確定一度公開闡地的辦法，公開確定聲明：願是天下人的報，—天下一切反法西斯的人的報。（被略）

自從民二十一起我在天津大公報編輯『世界思潮』以來，一點在什么樣的樂趣某產生物學家小說教授，竟是說明道，維護著馬克思主義者，但非共產黨員。可是近三年來他卻則與英國共產黨發生關係，而爲『工人日報』的評論星期四篇一篇專論的科學文字，被則覺被推爲該報編輯委員會主席，因而對於國家的學術本身之外，也有了很大的貢獻，就像我在去年一篇文字中所曾說的。我不禁覺得，這種英國的君子作風，大概大別人效法不來的，但卻不能因此就說它不可稱揚。假使新華在某種情形下竟能效法它，那將會令人感激出乎意外了。

新華是新中國的象徵，所望於新華者也即所望於新中國者。同時，我也就甚爲新中國祝。

但望新中國新華一起日益強大！

但祝新中國新華一起無量發達！

（三十一年一月八日）

新華日報四週年紀念

鄧初民

只有民衆呼喊的聲音，
是宏亮的；
也只有民衆呼喊的聲音，
是有力量的。
誰是民衆聲音的傳達筒，
誰是民衆聲音的廣播者，
誰便爲民衆所愛護。
民衆笑，你笑；
民衆哭，你哭；
民衆恨，你恨；
民衆歌唱，你歌唱；
民衆的利害，就是你的利害；
民衆的力量，也就是你的力量。
只有民衆的利害，
在政治上是絕對的；
也只有民衆的力量，
在政治上是不可以欺騙的。
爲着抗戰，
爲着反侵略，
爲着反法西斯，
爲着消滅民衆的敵人——
世界上的獨夫，鄙夫及其一切罪行，
中國的民衆怒吼了——不只是呼喊，
全世界的民衆也在怒吼了，
你也更加努力的跟着怒吼吧！
最後的勝利是民衆的！
最後的勝利也是你的！

祝新華日報四週年

凡倚

黃柑斗酒讀新華
老眼如看霧裏花
我識暗中能摸索
英雄名下不虛誇
殘篇人盡千回誦
衆目誰當一手遮
料得滿天星斗夜
萬家兒女唱邊笳

新華日報四周紀念

以火點火火愈明
以知與人已愈知
思想貫通生力益
驚破卍字太陽旗

讀者陶行知敬祝

再寫你未完的詩篇

——紀念「新華」四週年

王亞平

是我的
也是千萬大衆的「戰友」！
像夜鶯
以你激發的歌聲
叫破夜色的深沉。
像海燕
以你猛撲的翅翼
翔穿暴風的狂瀾。
新華
這就有魄力的名字，
在抗戰的烽火裏
突現了你的英姿。
你哺育着
飢餓的寒冷的「群衆」，
你呼喊着
人類的「解放」與自由。

你踏着血光的雄鋒
給中國新聞界
打出了輝煌的路徑。
四年了
你誘導着
熱愛着祖國的人們，
走向團結！
走向救亡！
走向更堅決的鬥爭！
到今天
歷史交給你的
戰衆仰望你的
更多了！更大了
你也就，向我們
作一個會心的微笑，
抖一下身上的征塵，
再寫你未完的詩篇。

號角

柳倩

——爲新華日報四週年作——

四年哪，
你的聲音不曾沙啞吧？
四年來——
你隨着血腥的戰鬥，
民衆的苦痛，
你呼喊，號召，
不曾倦怠吧？

四年，
時不是一個夢？
在你周身的血管裏，
你混雜着血液的火焰裏，
我們聽到了
四萬萬五千萬人齊一的步調；
戰士們雄壯的凱歌聲，
後方加緊生產的
勞動者不倦地呼喊。

你大聲疾呼的向中國說：
『團結抗戰！』
你向世界說：
『保衛民主而戰！』

於是祖國向你保證：
『一致抗戰到底』；
世界正掀起兩洋的風濤，
爲的要將法西斯埋葬掉。

四年來，
你擴着我們心臟跳了許久然！
你寫着至于多少說不出的。
四年，
你一步步的使我們激動。
『團結抗戰』
我們這一代
堅強地在與敵人搏鬥，
有時我們自己
也會哭泣，

四年，時不是一個夢？
在祖國血腥的戰鬥裏
會給我們幾支號角吧！
更明朗，
更雄壯，
在你們混合的號調裏，
是勝利的歡呼，
是凱旋的節奏。
我們這一代無愛恨的
歌唱着『解放』。
也許我的詩篇
因此得到微弱的助力。

一九四二年一月九日

努力奮鬥，增加生產！

許滌新

正當日本強盜揚起太平洋的烽火，後方人士担心於物資困難的時候，遷川工廠聯合會的會員工廠，於元月上半月，在渝舉行盛大的出品展覽會，這是具有重大意義的。意義在那裏呢？

第一、從這二百餘家遷川工廠的奮鬥歷史，可以看出吾國從事於民族工業的廠家、職員與工人，是具有茹辛含苦不屈不撓的精神的，有些廠家，『初次遷移之物資全部損失，經補充內遷，始克勉強設廠者』，有些廠家，在一遷再遷之後，雖因損失過重，而仍繼續生產者。在搶救物資的時候不知有多少職工，爲民族流了光榮的鮮血；在遷運的時候，不知有多少職工，爲着這個事業而勞頓傷殘。有人說，民族工業在抗戰的火花中遷移的事實，是一首可歌可泣的史詩。這是說得不錯的。這個出品展覽會就是廠家、職員與工人四年來奮鬥的成果，就是他們的血汗澆培出來的好花！

第二、從這二百餘家遷川工廠的出品中，可以看出的中國民族工業並不是沒有基礎的。從種類來說，這二百多個單位包括了採礦、煉鐵、鍊鋼、机器、翻砂、機器、電器、儀器、鋸木、車木、鋼器、製版、營造、紡織、紡紗、織布、絲綢、針織、染色、造紙、造紙、印刷、鉛字、鉛筆、鍊氣、酒化、皮革、麵粉、碾米、時表、製藥、肥皂、牙刷、油漆、體育、火柴、鏡罐、食品、玻璃、鐵釘、鋼針、化裝、油料、製鹽、衛生用具、消防器具、代汽油等，舉凡國防與民生所需之物，無不具備。我們應當珍貴這點基礎，應當努力策勵和發展這一點基礎。

第三、我國工業過去所需的機器，主要是求之於外國，抗戰以後，國人才意識到這個問題，這次遷川工廠的出品展覽，就表現出這種成就了。有一些工廠的設備是完全出諸國人之手的；渝鑫、新民、建國、順昌、蘇亨、上海、中國實業、恆順、遠昌等機器廠，都能出產各種工業所需要的機器。在這裏渝鑫鋼鐵廠的出產，尤爲可貴！這個展覽會所提供的事實證明那些人主張緊縮生產者之錯誤。他們以爲在太平洋大戰爆發之後，後方的物資更加困難，機器的來源更加成爲問題，故必須緊縮生產，使有限的物資，能適量使用起來。在理論上，但是因噎廢食的辦法，在實際上，這是不合事實的。現在我們固然無高度的重工業基礎，但中小型的機器是可以產生的。故今天不能因爲機器之來源缺乏而緊縮生產，反因外國機器來源之缺少而更要擴大機器之製造，渝鑫等廠所提供的成就，明證這是可能的。

遷川工廠這個展覽會，證明中國民族工業，如果倍加努力，是可以減輕當前物資的困難的。當然，目前之成就與客觀的需要，還相差甚遠。以紡織業來說，目前後方紗廠之錠約十萬枚，民間之手紡紗合計約抵五萬錠之產量。供給與需求六六與十之比，要想棉紗能自給，後方還需十萬錠子。從這個例子，就可以看出後方工業，是如何需要我們去努力了。

怎麼辦呢？

第一、是增加產業的資金。在遊資狂流，泛濫於後方的今日，產業界則深深地感到資金之缺乏。遷川工廠聯合會在這次展覽的開幕獻詞中，就沉痛的說，「更有設廠之後，因資金周轉不靈而趨陷於停頓者」！這是事實。特別在物價高漲之下，廠家更易感覺到資金之週迫。政府去年六千萬元工業貸款，顯然是不夠的。社會上資金更不入工廠之門。去年大後方新成立或在籌備中的銀行在十五家左右，資金在一萬萬元以上；設立分行與辦事處的銀行，有十餘家，共計二十餘處，至於新增的工廠雖有二十餘家，但有一部份是以聯合併或擴充而來的，一些地方的企業公司，經營貿易且取爲主要業務。這種事實不但證明工業缺乏資金，而且證明工業資本受着銀行資本商業資本之壓迫。因此，必須限制銀行資本商業資本之活動，必須增加產業資本的資金，必須降低銀行對於工廠的放款的利息，必須[illegible]銀行錢莊的比例放款。

第二、銀行資本商業資本所以能壓迫產業的地方，不但在乎它們佔住了資金，阻礙資金向產業之流入，而且是在乎它們之從事囤積、居奇。囤積居奇，使廠家的成本提高，使廠家的生產與資金之週轉發生困難。難道這不是事實嗎？棉紗被囤積了，紡織業就難於購到原料，五金被操縱了，機器業的生產就要發生問題。可惜的是，這種現象却正在目前後方存在着，爲了要擴大生產以解決物資之困難，我們希望當局要切實設法從何投資之囤積，同時，亦希望產業中人，不可一面生產一面投機，以致自斷前途！

第三、爲了產業之發展，必須使各個部門間有適當的配比。如果生機的生產，超過於機器業的需要，則鋼鐵業的事業必定不能繼續進展下去；如果燃料供給受到限制，則不但燃料的企業要受到打擊，而煤礦本身的營業亦要受到打擊；如果原料的價格沒有受到限制，而製成品的價格不能比例原料價格之上昇而上昇，那末，這些製成品的企業是沒法支持下去的。總而言之，經濟事業之管理，斷不能枝枝節節。倘若不是全面的通盤的措理，倘若措理這些事情的人員沒有操縱從公忍苦耐勞的精神，則這些事情，是沒法弄得好的。因此，對於經濟事業之管理，必須有合理的措置，必須處處助其發展。

第四、生產者與消費者之間，存在這一羣中間人。商店、經紀人、囤積者就是當前構成生產者與消費者間的鴻溝。當前物價之高漲，主要是這些人，特別是後二者在作祟。對此，除嚴禁囤積居奇外，必須消滅經紀人的活動。具體的說，一面應使廠家組織聯合販賣部，一面應由政府撥款收購廠家出產的商品，救濟廠家資金缺少，商品週轉之困難，在這裏，官定的價格，必須注意生產成本及合法利潤，使廠家能繼續支持下去。

第五、交通運輸是發展生產一個重要的條件。原料之供給，商品之販賣，都是與交通運輸有密切聯系的，成本之高低，生產之是否迅速擴展，交通運輸亦是一個決定的因素。當前大後方的交通是十分困難的，這見缺之鐵路，公路雖有，仍不普遍，交通工具，更感不夠；這個困難給與廠家以很大的障礙。以紗廠來說，作爲原料的棉花，出產於陝西、川北一帶，如果要使廠實際的紗廠生產量，那就非提高運輸路的運輸效率，降低運輸費用不可。紡織如此，其他部門亦未嘗不如此。可惜的是現在的交通運輸，不但在工具與技術方面發生種種的困難，而且在人事上，更有許多使運費提高運輸率降低的地方。這是不能不提起其嚴重注意的。

此外，在糧食方面，必須切實管理，使糧價不致再形上漲，影響了工人的伙食，因而影響了工人勞動力的價格。在人工方面，必須改善學徒制度，使青年學徒能更快的學會技術，以造就大量的下級技術人才；必須設工業技術學校，並在各個工廠附設訓練班或研究室，以造就大批中上級的技術人才。在勞動過程中，必須儘量改善工作條件，提高工人的生產情緒，使勞資雙方和洽。只有這樣才能使生產事業的繼續提高。

發展生產的條件是很多的，這裏所提，只是一些重要者急需解決者而已。但無論那一項，基本上，我們自己是可以解決的。

太平洋戰爭爆發之後，西南國際路綫遭受威脅，後方物資之供給將更加困難。這種困難，未嘗不影響到我們的國防經濟。因爲有些機器，我們還未能自己製造；國防用品，特別是機械化部隊所需的東西，主要還依靠外國；有些原料和油料，我們自己還未能供給。這在發展生產上，的確是不能忽視的。但是，舶來品之斷絕，減少民族工業的商品之壓力，刺激民族工業的生產之擴大。看吧，一個多月來，後方產業界不是因這一刺激而活躍起來了嗎？困難的局面，乃是解放民族工業發展的環境，所謂『多難興邦』，在經濟建設方面的意義，就是如此。

努力吧！爲中國民族解放而奮鬥的廠家與職工！

（三十一年一月十日）

中國民族工業在邁進中

——遷川工廠出品展覽會巡禮——

洪沛然

一、從戰爭的熔爐中鍛鍊出來。

如果我們要組織反攻，我們必須鞏固新工業；如果我們要加強國防，我們也必須發展新工業；如果我們要建立一個近代化的國家，我們也必須先培養新工業。要是我們離開了新工業的培養、發展、強固等具體的事實，來空談國防，空談近代化國家的建立，那簡直是痴人說夢。

自從沿海的一些工業區被淪入敵手以後，八十年來，中國工業的成績，無疑的遭受着一大打擊，不過，這打擊并不是我們致命的打擊，由於政府的協助，與我們許多民族企業家熱誠的熱忱，他們在槍林彈雨中，在不自餒，不畏難的精神底下，冒險救出了許多機器，搬移到後方來，雖是大後方的物質條件比淪陷區困難得多，但是，誠如顏耀秋先生所說：他們「爲於這個小規模的在荒涼的土地上樹立了偶基，守住了崗位，夙夜匪懈的工作起來」了。

遷川工廠聯合會，是在民國二十八年組織起來的，他們爲了解決困難，工作推進得比較順利起見，產生這樣一個集體的組織。這次展覽會，就是由這一個集體的組織產生的展覽會，包括了二百三十個單位，九十七家工廠，四十九類的出品，琳瑯滿目，美不勝收，每一個步入展覽室的觀衆，沒有一個不驚服這輝煌的成績，可是這一些血汗的結晶，沒有一件不是從戰爭的熔爐中鍛鍊出來的，而且他們是繼續不斷地在那熊熊火焰中鍛鍊着，不怕艱難，不怕敵人的轟炸，在那裏鍛鍊着！

二、在微笑中，閃着勝利的光輝！

只要我們一踏進第一展覽室和第二展覽室，那紅紅的燈光，那鮮艷的織錦，那皎潔的陳列品，沒一樣不使我們感到興奮，沒一樣不使我們意識到，想像到，建立近代化國家的光明前途。

第一、二展覽室，大部份屬於輕工業，一部份屬於電器製造業。中國的輕工業，在第一次世界大戰爆發以後，可算是新興工業中的後起之秀，特別是紡織業，至於化學工業，雖然在滿清同治年間已開始，但是，比較地發展還是在紡織工業發達以後，它因紡織工業的刺激，才有若干進步。當「九一八」事變發生後，國人感到基本化學工業的重要，才有硫酸鹼廠的建立，與乎其他食鹽工業，漂白粉、鹽酸、氯、淡氣等製造，漸次得到解決。抗戰後，化學工業的發展，僅次於機器製造業，如製鹹工業，酒精工業，代汽油，代煤油，代柴油等動力燃料工業，在後方均紛紛建立，他如纖化染料工業，新藥工業，油漆油墨工業，洗染工業，玻璃工業等也建立了不少，且有很大進步。這次參加展覽的化學工業將近四十個工廠，特別是中國機械油製造廠和中華煉油廠，他們對大後方動力燃料方面的貢獻是相當大。中國機械油製造廠的主要原料是菜油，他利用菜油提煉汽油、滑油和凝滑；中華煉油廠的主要原料是桐油，他利用桐油提煉代汽油，代煤油，代柴油等燃料。我們知道，四川是桐油和菜油的主要產區，自太平洋戰爭爆發以後，桐油的外銷，逐漸減少，而桐油的價格更隨銷路的不暢而趨下跌。桐油的銷路如此，這不僅將影響到對外貿易，且將影響到農村的購買力，因桐油算是某些地方農村主要副產物之一的原故。雖然，今天由植物油提鍊出來的代汽油或代煤油，尚不及一般汽油或煤油的效力，但是，據技術專家指導人談，她却比酒精的效力要大得多。在動力燃料異常缺乏的情形下，利用植物油來提煉汽油或煤油，這是我們值得重視和倡導的。

至於范旭東先生創辦的久大公司所倡導的「鹽滷台」，對四川鹽業的改進的影響是相當大。「鹽滷台」的應用，是開始於一五七九年的德國，民國十年，湖北應城的鹽田曾做過，職抗，四川的自流井之，中華鹽業公司，用了這一種「鹽滷台」的辦法。久大的「鹽滷台」，假使每天曬八小時的話，它一次可增加滷水的濃度到波梅表的二度半，并可節省燃煤的耗費達一百之多。除了可以節省燃料外，它更可除去滷中雜質，如石膏，氯化鎂，炭酸鈣等。過去，川鹽的成本，一般說來，是比淮鹽高，假使這種『鹽滷台』能普遍應用，在預料中，川鹽的成本更要減低。除此，更有吳蘊初先生之中國標準鉛筆製造廠所出產的各種鉛筆，能于蘇先生創辦之西南化學工業廠的人造絲，其白皙柔軟，與絲棉無二，林主席特爲之題名曰「雪蓮春」；中央工業試驗所與漢中製革廠的革皮及鞣料；中國煉氣股份公司之硫酸，漢化鎔等工業，與氯、鎂等純質氧氣的提煉，它們不僅有新的創見，與優良的成品最重要的是能就地取材。如中央工業試驗所的鞣料──青杠樹，青杠碗子，五倍子等，這些均產自四川。我們知道，要一個新工業的國家能確實的建立起來，就地取材，是一個最重要的條件這一點，某些移川工廠是或多或少地做到了的。

電器製造業，在工業的動力方面，無疑的，是一個重要部門，這次參加展覽會的電器製造業，總共有十二個工廠，同時也陳列了很多重要的製成品。如陶鈞先生創辦的中華無線電社所出的移動發電機，無線電收報機，變壓器，手搖發電機等，如胡西園先生主持的中國亞浦耳燈泡廠所出產的可樂泡與電燈泡等，如嚴一才先生創辦的華生電器廠所出產的電風扇，手搖發電機，發報機，變壓器等，如陳紹光先生主持的中建電機製造廠所出產的高壓分離開關電阻器，馬達起動器，表用變壓器，家用變壓器等，如胡子昂先生主持的中興電機製造廠，與章乃器先生主持的上川實業公司電機製造部所出的無線電收報機與無線電發報機，其裝設，構造，與舶來品質，相差無幾，但證明中國在電機製造方面，經過戰爭的洗鍊，是相當進步了。不過，在參觀上川實業公司所製造的無線電收報機與發報機的時候，我知道許多觀衆都很留心原料的來源問題，因爲上川的原料，好些是從美國訂購來的，在太平洋戰爭爆發以後的今天，無疑的，這些材料的購入，將感到異常大的困難，假使，我們沒有決心來利用自己的原料。很自然的，這些困難是很不容易克服的，在這參觀擬西南磁廠與中興一部份電磁的製成品以後，我想利用自己的原料這一個問題，是值得要在愛護祖國的民族工業家們先生的面前，加倍努力的！

三、如火一般地燃，如鋼鐵一般地信心，渴望着勝利的前途。

我們記得列寧同志有過這樣幾句話，他說：「爲要挽救俄國，就不僅要農民經濟有良好收成，──這還不夠，──也不僅要輕工業對農民供給消費品的良好情況，──這還不夠的，──我們還要有重工業，……不挽救重工業，不恢復重工業，我們就不能建設任何工業，而沒有工業，我們就會根本不能維持我們爲獨立國家的地位……」同樣，我們爲要挽救中國，不僅要輕工業有良好情況，我們還要有重工業，沒有重工業，我們就想維持我們的獨立自主的地位。近代的戰爭，可以說是鋼鐵與鋼鐵的戰爭。在蘇德戰爭中，兩方面各動員了龐大驚人的飛機，坦克，裝甲車與摩托車，互相轟擊，轟炸。在戰爭過程中，說明了誰的鋼鐵多，誰就能造得更多的坦克和裝甲車？誰就有更多致勝的把握，特別在今天的持久戰爭中，鋼鐵的製造和出產量，在今天是佔着非常重要的地位。

當我參觀第三、四兩展覽室的時候，看着擺在那前的許多馬達，車床，鋼錠，和煉鋼鐵鑄的模型的時候，增加了我們無限的信心，如鋼鐵一般地堅實，未來的境界，不會不是光明的。中國興業公司與渝鑫鋼鐵廠，都是在戰爭的熔爐中壯大起來的。特別是渝鑫鋼廠，從「八一三」上海戰爭後，即由漢遷到渝，二十六年的年底，由漢遷到四川，從二十七年七月開工到現在，曾被敵機轟炸過五次，廠房與工人宿舍，共中九十幾枚炸彈，損失之大，不言而喻。但是，它在困難中，仍由余名鈺先生堅苦地支持下去。到今天渝鑫廠的規模，與其他工廠比較起來，僅次於中國興業公司之鋼鐵廠，但出品却超過中興。它在設備方面，有三噸的熔礦爐一座，一噸的合金鋼爐一座，一噸的伯塞門式煉鋼爐兩座。它每月可以生產灰口鐵一四〇噸，可以生產鑄鋼，竹節鋼，圓鋼，方鋼，地軸鋼等一〇〇噸左右，除鋼鐵生產而外，它並設有江北分廠（總廠在小龍坎），長壽分廠，深溝分廠；興隆溝煤礦，濟平鉛鍍廠，大鑫火磚廠，該廠均投有大量資本。大鑫的耐火磚，可以經攝氏一七二〇度的高熱還鍊，這磚可以做甘鍋，冶金爐，玻璃爐窯，每月可產一五〇萬匹。關於民營的冶金業，規模較爲宏大的鋼鐵廠，當首推中國興業公司鋼鐵廠，這廠有三十噸的鎔礦爐一座，一噸的伯塞門鋼爐一座，一噸的電爐一座，四門子馬丁爐尚在裝置中，因爲開工較遲的關係，故出品比渝鑫的少，不過，在二十九家重工業當中，僅僅只有這樣兩家具有規模的冶金工業，我們相信，它的前途是未可限量的。在這裏，我們不能不說，在注視和發展重工業的前提下，比較稍具規模的冶金工業還太少，而且就現有的冶金工業來說，它還不能生產鋼軌與高速度的鋼，現有生產僅僅是工具鋼而已，爲要開展今後的新興工業起見，我們不能不提起政府和從事民族工業的諸先生的注意。

在這工業館裏，我們看見許多機器的生產品，確令人興奮不已，特別是中國汽車製造廠的桐油汽車，恆順機器廠的煤氣原動機，上海機器廠的離心力抽水機，新民機器廠的萬能機，精勤鐵工廠的小型清花梳棉機，建助的建勳七七動力紡紗機，這些機器的製造，都有它們特殊的創見。如陳舉林先生所創辦的中國汽車製造公司，它能充分利用自己的原料來生產，特別是以桐油作爲動力燃料一點。以桐油作爲動力燃料，經公司試驗的結果，燃料一加侖桐油可行車十八公里，一加侖桐油每公担約合三十元，與汽油每加侖價格比較，只相去天淵。車行的速度，在坡段高可達到五十五公里，雖不及汽油車速度，但在桐油出產量最富的四川，能利用自己的原料，不僅利權不致外溢，且無動力燃料缺乏之弊，自中華煉油廠提煉桐油爲汽油後，我想桐油汽車或可更能順利推行。大如顏耀秋先生創製之上海機器廠所出產的離心力抽水機，這機器能於每分鐘出水四百加侖，吸水的高度可到四十呎，斜坡度可到一百餘呎，在山地較多的地方，利用這機器於農田，無論工廠或農田，這機器洽到好處，也許正是爲了四川的農田水利才產這樣就使的高壓抽水機。至於清花梳棉機與紡紗機的聯結，七七動力紡紗機，可成功一個小型紗廠，從花一直到打包，一部機器可生產十六支的紗到四十斤，它不僅可以推廣并且推進農村棉作物的生產，他如貝等機器廠，大川鐵工廠的精良的出品，不過少數[illegible]一整個機器的生產部門[illegible]零件生產的數量相比[illegible]完整的機器[illegible]落後得多。我們希望生產事業的[illegible]

在推進工業的下，有計劃的[illegible]於農業，有利於工業[illegible]展的許多動力紡紗機[illegible]七七動力紡紗機器[illegible]

四、我點希望

我們希望於上面所提及的諸工業建設的[illegible]力於新工業建設的[illegible]有下列[illegible]第一[illegible]在新工業[illegible]能盡量利用自己的原料[illegible]如前所說[illegible]第二[illegible]大冶金工業，從工[illegible]程度；第三，製造高[illegible]儀器[illegible]地配合輕工業與農業[illegible]要，從事完整的機器[illegible]要逐漸糾正那種以[illegible]零件爲主，以製造[illegible]器爲輔的現象。第四[illegible]川工廠有自己聯合的[illegible]